



Montaažikorraldus

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Sisu

1	Üldised ohutusjuhised.....	2
2	Ülespanekutingimused.....	3
2.1	Ruum.....	3
2.2	Seadme integreerimine köögirivvi.....	3
2.3	Mitme seadme ülespanemine.....	4
2.4	Elektriühendus.....	5
3	Seadme mõõdud.....	5
4	Seadme transportimine.....	6
5	Seadme lahtipakkimine.....	6
6	Seina-vaehoidikute monteerimine.....	6
7	Seadme ülespanemine.....	6
8	Seade väljajoondamine.....	6
9	Pärast ülespanemist.....	7
10	Pakendi utiliseerimine.....	7
11	Uksepiiraja vahetamine.....	7
11.1	Sulgemisamortisaatori mahavõtmine*.....	7
11.2	Katete mahavõtmine*.....	9
11.3	Uksemagnetit ümberpaigutamine.....	9
11.4	Kaabelühenduse vabastamine.....	9
11.5	Ukse mahavõtmine.....	10
11.6	Kaaglukku ümberpaigutamine*.....	10
11.7	Ülemiste laagridetailide ümberpaigutamine.....	11
11.8	Alumiste laagridetailide ümberpaigutamine.....	13
11.9	Ukse laagridetailide ümberpaigutamine.....	14
11.10	Käepidemete ümberpaigutamine*.....	15
11.11	Ukse monteerimine all.....	16
11.12	Ukse monteerimine ülal.....	16
11.13	Kaabelühenduse monteerimine.....	17
11.14	Ukse väljajoondamine.....	17
11.15	Katete paigaldamine.....	17
11.16	Sulgemisamortisaatori monteerimine*.....	18
12	Seadme ühendamise vooluvarustusega.....	19

Tootja töötab pidevalt kõigi tüüpide ja mudelite edasiarendamise kallal. Palun mõistke, et peame jätma endale õiguse teha kuju, varustuse ning tehnoloogiaga seonduvaid muudatusi.

Sümbol	Selgitus
	Lugege juhendit Et oma uue seadme kõiki eeliseid tundma õppida, lugege palun käesolevas korralduses esitatud juhised tähelepanelikult läbi.
	Täiendav informatsioon internetis Digitaalse juhendi koos täiendava informatsiooniga ja edasistes keeltes leiate internetist juhendi esiküljel asuva QR koodi kaudu või sisestades teenindusnumbri leheküljel home.liebherr.com/fridge-manuals . Teenindusnumbri leiate tüübisildilt: <i>Fig. Näitlik kujutis</i>

Sümbol	Selgitus
	Seadme kontrollimine Kontrollige kõiki osi transpordikahjustuste suhtes. Pöörduge reklamatsioonide korral edasimüüja või klienditeeninduse poole.
	Kõrvalekaldeid Juhend kehtib mitmele mudelile, on võimalikud kõrvalekaldeid. Lõigud, mis kehtivad ainult teatud kindlate seadmete kohta, on tähistatud tärniga (*).
	Tegevusjuhised ja tegevustulemused Tegevuskorraldused on tähistatud ►-ga. Tegevustulemused on tähistatud ▷-ga.
	Videod Seadmete kohta on videod saadaval Liebherr-Hausgeräte YouTube'i kanalil.

Open Source'i litsentsid:

Seade sisaldab tarkvarakomponente, mis kasutavad Open Source'i litsentse. Informatsiooni kasutatavate Open Source'i litsentside kohta saate pärida aadressilt: home.liebherr.com/open-source-licences

1 Üldised ohutusjuhised

- Säilitage käesolevat montaažikorraldust hoolikalt, et saaksite igal ajal järele vaadata.
- Kui annate seadme edasi, siis andke järgmisele omanikule ka käesolev montaažikorraldus.
- Lugege seadme nõuetekohaseks ja turvaliseks kasutamiseks enne installatsiooni ning kasutamist hoolikalt käesolevat montaažikorraldust. Järgige alati selles sisalduvaid korraldusi, ohutusjuhiseid ja hoiatusjuhiseid. See on oluline, et saaksite seadet turvaliselt ja laitmatult installeerida ning käitada.
- Lugege esmalt üldisi ohutusjuhiseid käesoleva montaažikorralduse juurde kuuluva **kasutuskorralduse** peatükis "Üldised ohutusjuhised" ja järgige neid. Kui Te ei leia enam **kasutuskorraldust** üles, siis saate **kasutuskorralduse** internetis teenindusnumbri sisestamisega aadressilt home.liebherr.com/fridge-manuals alla laadida. Teenindusnumbri leiate tüübisildilt:

Fig. Näitlik kujutis
- Järgige hoiatusjuhiseid ja edasisi spetsiifilisi juhiseid teistes peatükkides, kui installeerite seadet:

	OHT	tähistab vahetult ohtlikku olukorda, mis toob eiramise korral kaasa surma või rasked kehavigastused.
	HOIATUS	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa surma või rasked kehavigastused.
	ETTEVAATUST	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa kerged või keskmise tugevusega kehavigastused.
	TÄHELEPANU	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa materiaalseid kahjusid.
	Märkus	tähistab kasulikke juhiseid ja vihjeid.

2 Ülespanekutingimused



HOIATUS

Tulekahju oht niiskuse tõttu!

Kui voolu all olevad osad või võrguühendusjuhe niiskeks läheb, siis või tekkida lühis.

- Seade on töötatud välja suletud ruumides kasutamiseks. Ärge kasutage külmikut õues, niiskes ega veepritsmete läheduses.

Sihtotstarbekohane kasutus

- Pange seade üles ja kasutage seda eranditult suletud ruumides.

2.1 Ruum



HOIATUS

Väljatungiv külmaaine ja õli!

Tulekahju. Sisalduv külmaaine on keskkonnasõbralik, kuid põlemisvõimeline. Sisalduv õli on samuti põlemisvõimeline. Eralduv külmaaine ja õli võivad vastavalt kõrge kontsentratsiooni korral ja eksternse soojusallikaga kokkupuutel süttida.

- Ärge kahjustage külmaaineringluse torustikke ja kompressorit.

- Kui seade pannakse üles väga niiskesse ümbrusse, siis võib seadme välisküljele kondensvesi tekkida. Pöörake ülespanekukohas alati tähelepanu heale toite- ja heitventilatsioonile.
- Mida rohkem külmaainet seadmes on, seda suurem peab olema ruum, milles seade seisab. Liiga väikestes ruumides võib lekke korral põlemisvõimeline gaasi-õhu segu tekkida. Iga 8 g külmaaine kohta olema ülespanekuruum vähemalt 1 m³ suurusega. Andmed sisalduva külmaaine kohta on esitatud seadme sisemuses asuval tüübisildil.

2.1.1 Aluspind ruumis

- Põrand peab olema seismiskohas horisontaalne ja tasane.
- Seadme aluspind peab olema sama kõrge kui ümbritsev põrand.

2.1.2 Positsioneerimine ruumis

- Ärge pange seadet üles vahetu päikesekiirguse piirkonda ega küttekeha vms kõrvale.
- Te saate seadme vahetult küpsetusahju kõrvale üles panna.
- Kui panete seadme üles vahetult küpsetusahju kõrvale, siis võib energiatarve vähesel määral suureneda. See sõltub küpsetusahju kasutuskestusest ja kasutusintensiivsusest.
- Pange seade üles tagaküljega ja kaasasolevate seinavahehoidikute (vt allpool) kasutamisel alati nendega vahetult vastu seina.

2.2 Seadme integreerimine köögrivvi

Te saate seadme ümber köögikapid ehitada.

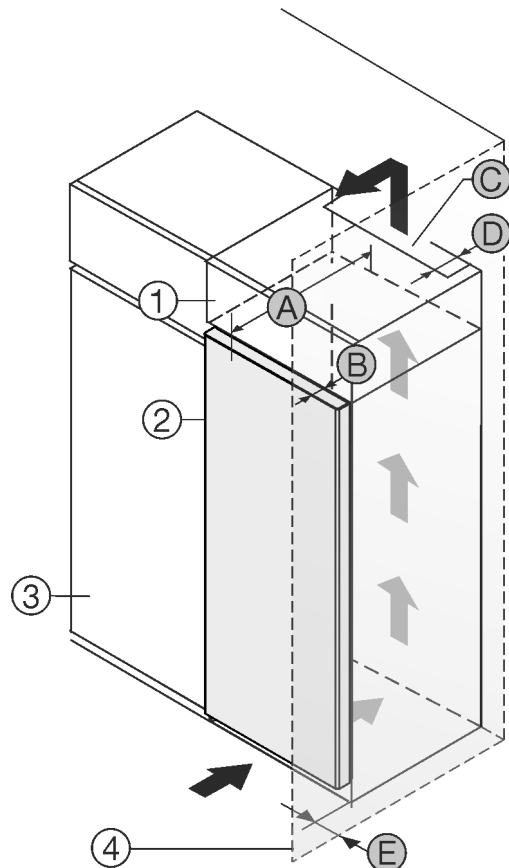


Fig. 1

(1) Pealiskapp *

(2) Seade *

(3) Köögikapp *

(4) Sein *

(A) Seadme sügavus *

(B) Ukse sügavus *

(C) Ventilatsiooniristlõige *

(D) Seadme tagakülje kaugus *

(E) Kaugus seadme küljest *

Te saate seadme vahetult köögikapi Fig. 1 (3) kõrval üles panna.*

Pealiskapi tagaküljel peab olema vähemalt sügavusega Fig. 1 (D) kogu pealiskapi laiune heitõhušaht.*

Ruumi lae all tuleb ventilatsiooniristlõikest Fig. 1 (C) kinni pidada.*

Kui panete seadme šarniiridega seina Fig. 1 (4) kõrvale üles, siis peab olema seadme ja seina vahekaugus vähemalt 13 mm.*

Kui panete seadme šarniiridega seina Fig. 1 (4) kõrvale üles, siis peab olema seadme ja seina vahekaugus vähemalt 20 mm.*

Ülespanekutingimused

Võimaldamaks ust täielikult avada, peab seade vähemalt ukse sügavuse Fig. 1 (B) võrra köögikapi esiseinast ettepoole ulatuma. Köögikappide Fig. 1 (3) sügavusest ja seinavahehoidikute kasutamisest sõltuvalt võib seade rohkem välja ulatuda.*

Käepidemeta / haardesüvendiga seadmed:*	
A	675 mm *
B	75 mm
C	min 300 cm ²
D	min 50 mm
E	min 13 mm

* Seinavahehoidikute kasutamisel suureneb mõõt 15 mm võrra (vt. 6 Seinavahehoidikute monteerimine).*

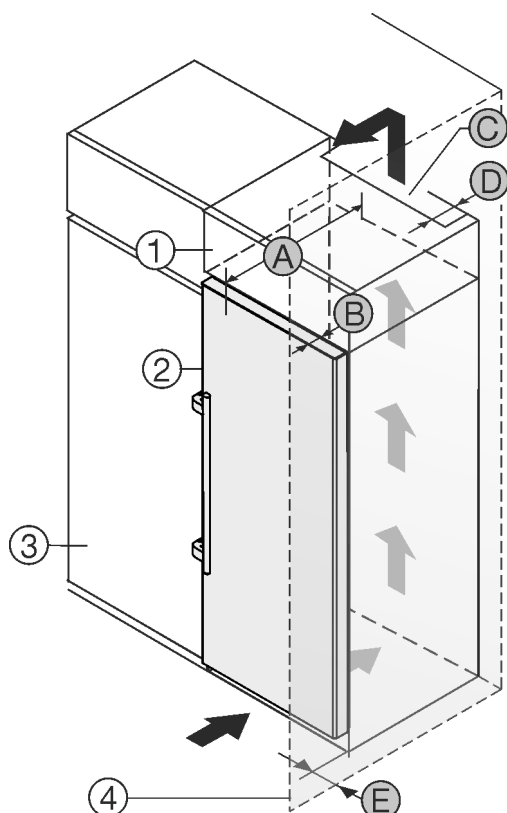


Fig. 2

- | | |
|----------------------|-------------------------------|
| (1) Pealiskapp * | (B) Ukse sügavus * |
| (2) Seade * | (C) Ventilatsiooniristlõige * |
| (3) Köögikapp * | (D) Seadme tagakülje kaugus * |
| (4) Sein * | (E) Kaugus seadme küljest * |
| (A) Seadme sügavus * | |

Te saate seadme vahetult köögikapi Fig. 2 (3) kõrval üles panna.*

Pealiskapi tagaküljel peab olema vähemalt sügavusega Fig. 2 (D) kogu pealiskapi laiune heitõhušaht.*

Ruumi lae all tuleb ventilatsiooniristlõikest Fig. 2 (C) kinni pidada.*

Kui panete seadme šarniiridega seinale Fig. 2 (4) kõrvale üles, siis peab olema seadme ja seinavahekaugus vähemalt 57 mm. See vastab käepideme üleulatusele avatud ukse korral.*

Võimaldamaks ust täielikult avada, peab seade vähemalt ukse sügavuse Fig. 2 (B) võrra köögikapi esiseinast ettepoole ulatuma. Köögikappide Fig. 2 (3) sügavusest ja seinavahehoidikute kasutamisest sõltuvalt võib seade rohkem välja ulatuda.*

Hoobkäepidemega seadmed:*	
A	675 mm *
B	75 mm
C	min 300 cm ²
D	min 50 mm
E	min 57 mm

* Seinavahehoidikute kasutamisel suureneb mõõt 15 mm võrra (vt. 6 Seinavahehoidikute monteerimine).*

Märkus

Komplekti ukse avamispiiraja piiramiseks 90° peale saab sulgemisamortisaatoriga seadmete jaoks soetada kliendi teeninduse kaudu.*

Tehke kindlaks, et järgmistest tingimustest peetakse kinni:

- Niši mõõtudest peetakse kinni.
- Ventilatsiooninõuetest peetakse kinni.

2.3 Mitme seadme ülespanemine

Seadmed töötati välja erinevate ülespanemisviiside jaoks. Kui soovite mitu seadet kõrvuti või ülestikku üles panna, siis tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

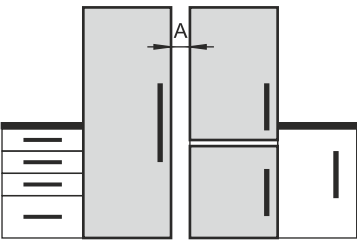
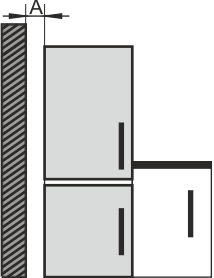
- ☐ Pange eranditult kõrvuti või ülestikku üles seadmeid, mis on selleks välja töötatud.
- ☐ Järgige juhiseid ja järgmist tabelit.

TÄHELEPANU

Kahjustuste oht kondensvee tõttu!

- Ärge pange seadet üles vahetult edasise külmiku/sügavkülmiku kõrvale.

Mudel	Ülespanemisviis
Kõik mudelid	Üksikult
Mudelid, mille mudelini-metus algab tähega S....	Side-by-Side (SBS)

Mudel	Ülespanemisviis
Kõik mudelid ilma külgsseinaküteteta	 Kõrvuti: Pange seadmed üles omavahelise kaugusega A 70 mm. Kõrvuti: Pange seadmed üles omavahelise kaugusega A 100 mm. Kui Te ei pea sellest vahekaugusest kinni, siis tekib seadmete vahel külgsseintele kondensvesi.  Välisseina vastu: Pange üles vahekaugusega A nagu kõrvuti ülespanemisel. Kui Te ei pea sellest vahekaugusest kinni, siis võib seadme külgsseinale kondensvesi tekkida.

Mudelid ja nende ülespanemisviis

Pange seadmed kokku eraldi montaažijuhendi alusel.

2.4 Elektriühendus



HOIATUS

Tulekahju oht asjatundmatu ülespanemise tõttu!

Kui võrgukaabel või pistik puudutab seadme tagaseina, siis võib seadme vibratsioon võrgukaablit või pistikut kahjustada nii, et see põhjustab lühise.

- Pöörake tähelepanu sellele, et võrgukaablit ei kiiluta seadme alla kinni, kui panete seadet üles.
- Pange seade nii üles, et see ei puudutaks pistikuid ega võrgukaableid.
- Ärge ühendage seadet tagaosa piirkonnas asuvate pistikupesadega.
- **Ärge** paigutage ega käituge mitmikpistikupesi või -jaotusliiste ja teisi elektroonilisi seadmeid (nagu nt halogeen-trafod) seadmete tagaküljel.

3 Seadme mõõdud

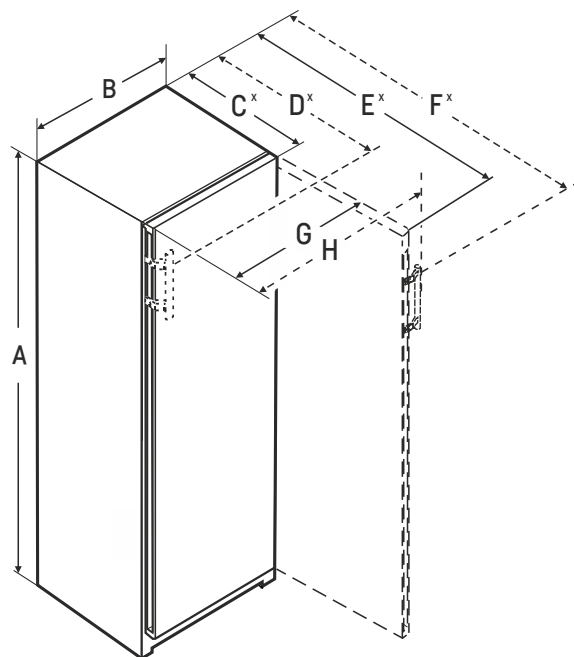


Fig. 3

A = seadme kõrgus sealhulgas jalad / rullid / šarniir

B = seadme laius ilma käepidemeta

C = seadme sügavus ilma käepidemeta

D = seadme sügavus käepidemega

E = seadme sügavus avatud uksega ilma käepidemeta

F = seadme sügavus avatud uksega koos käepidemega

G = seadme laius avatud uksega ilma käepidemeta

H = seadme laius avatud uksega koos käepidemega

	WPs.. 46..	WPb.. 50..	WSb.. 52.. / WPb.. 52..	WPg.. 52..
A (mm)	1454	1654	1854	1854
B (mm)	597	597	597	597
C (mm)	675 ^x	675 ^x	675 ^x	678 ^x
D (mm)	719 ^x	719 ^x	719 ^x	–
E (mm)	1230 ^x	1230 ^x	1230 ^x	1231 ^x
F (mm)	1237 ^x	1237 ^x	1237 ^x	–
G (mm)	609	609	609	613
H (mm)	653	653	653	–

	WPg.. 74..
A (mm)	2013
B (mm)	697
C (mm)	764 ^x
D (mm)	–
E (mm)	1416 ^x
F (mm)	–
G (mm)	713
H (mm)	–

^x Kaasapandud seina-vahehoidikutega seadmete puhul suureneb mõõt 15 mm võrra. (vt. 6 Seina-vahehoidikute monteerimine)

4 Seadme transportimine



HOIATUS

Vigastusoht klaasikildude tõttu!*

Transportimisel kõrgustus üle 1500 m võivad ukseklaasid puruneda. Murdetükid on teravate servadega ja võivad raskeid vigastusi põhjustada.

- ▶ Võtke kasutusele sobivad kaitsemeetmed.

Järgige seadme transportimisel:

- ▶ Transportige seadet püstiselt.
- ▶ Transportige seadet kahe inimesega.

Esmakordsel käikuvõtmisel:

- ▶ Transportige seadet pakendatult.

Seadme transportimisel pärast esmakordset käikuvõtmist (nt kolimine või puhastus):

- ▶ Tühjendage seade.
- ▶ Kindlustage uks soovimatu avanemise vastu.

5 Seadme lahtipakkimine

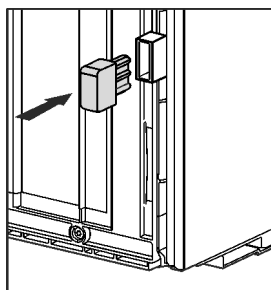
Pöörduge seadmel esinevate kahjustuste korral viivitamatult - enne külgeühendamist - tarnija poole.

- ▶ Kontrollige seadet ja pakendit transpordikahjustuste suhtes. Pöörduge viivitamatult tarnija poole, kui kahtlustate mingeid kahjusid.
- ▶ Eemaldage seadme tagaküljelt ja külgselt kõik materjalid, mis võivad nõuetekohasest ülespanemist või toite- ning heitventilatsiooni takistada.
- ▶ Eemaldage seadmelt kõik kaitsekiled. Ärge kasutage seejuures tippeid või teravaid esemeid!

6 Seina-vahehoidikute monteerimine

Koos seinavahehoidikutega saavutab Teie seade deklareeritud energiatarbe ja kõrge ümbrusniiskuse korral ei teki kondensvett. Seade on seinavahehoidikute mittekasutuse korral täielikult talitlusvõimeline, kuid veidi kõrgema energiatarbega.

Kui kasutate seinavahehoidikuid, siis suureneb seadme sügavus u 15 mm võrra.



- ▶ Kaasasolevate seinavahehoidikutega seade: Pange seinavahehoidikud seadme tagaküljel all vasakul ja paremal sisse.

7 Seadme ülespanemine



ETTEVAATUST

Vigastusoht raske seadme tõttu!

- ▶ Transportige seade kahe inimesega selle ülespaneku kohta.



ETTEVAATUST

Vigastuste ja kahjustuste oht!*

Uks võib vastu seina lüüa ja seetõttu kahjustada saada. Klaasuste puhul võib kahjustatud klaas vigastusi põhjustada!

- ▶ Kaitske ust vastu seina löömise eest. Paigaldage seinale nt vildist uksepiiraja.
- ▶ Ukse 90° avamispiiraja saab klienditeeninduse kaudu juurde tellida.



HOIATUS

Tulekahju oht lühise tõttu!

- ▶ Kui panete seadme üles: Ärge murdke, pigistage ega kahjustage võrguühendusjuhet.
- ▶ Ärge käitage seadet defektse võrguühendusjuhtmega.



HOIATUS

Vigastus- ja kahjustusoht ebastabiilse seadme tõttu!

Seade võib ümber kukkuda.

- ▶ Kinnitage seade vastavalt korraldustele.



HOIATUS

Tulekahju ja kahjustuste oht!

- ▶ Külmikule ei tohi asetada soojust eraldavaid seadmeid nagu nt mikrolaineahju, rösturit jms!

Tehke kindlaks, et järgmistest eeldustest peetakse kinni:

- ☐ Nihutage seadet eranditult laadimata seisundis.
- ☐ Pange seade üles eranditult abi kasutades.

- ▶ Võtke võrguühendusjuhe kaaspakist välja.
- ▶ Pistke võrguühendusjuhtme külmutusseadme pesa seadme tagaküljel seadmepistikusse. Pöörake tähelepanu külmutusseadme pesa tugevale kinnitusele.
- ▶ Vedage võrgupistik vajaduse korral nõõri abil vabalt ligipääsetava pistikupesa juurde.

8 Seade väljajoondamine

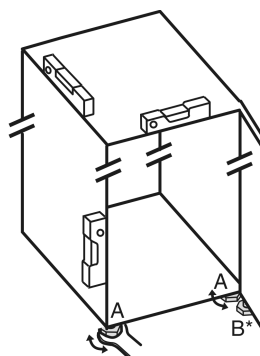


Fig. 4

- ▶ Keerake seadejalgu Fig. 4 (A) kaasasoleva lihtvõtmega ja vesiloodi abil välja, kuni seade on stabiilselt ning horisontaalselt välja joondatud.



ETTEVAATUST

Vigastuste ja kahjustuste oht seadme ukse kaldumise ning väljakukkumise tõttu!*

Kui täiendav seadejalg alumise laagripuki küljes ei toetu korralikult põrandale, siis võib uks välja kukkuda või seade ümber kukkuda. See võib põhjustada materiaalselt kahju ja vigastusi.

► Keerake täiendav seadejalg korralduse järgi laagripukist välja.

► Keerake seadejalga Fig. 4 (B) kaasasoleva lihtvõtmega laagripukist välja, kuni see toetub põrandale.

► Keerake seadejalga Fig. 4 (B) 90° võrra edasi.

▷ Seade on välja joondatud.

9 Pärast ülespanemist

- Tõmmake seadme välisküljelt kaitsekiled maha.
- Tõmmake ilulistudelt kaitsekiled maha.
- Tõmmake roostevabaterasest tagaseinalt kaitsekiled maha.
- Eemaldage kõik transpordikindlustuse osad.
- Puhastage seade. (vt kasutuskorraldust)
- Märkige tüüp (mudel, number), seadme nimetus, seadme number/seerianumber, ostukuupäev ja edasimüüja aadress üles.

10 Pakendi utiliseerimine



HOIATUS

Lämbumisoht pakendimaterjali ja kilede tõttu!

► Ärge lubage lastel pakendimaterjaliga mängida.

Pakend on valmistatud taaskäideldavast materjalist:

- Laineapp/papp
- Vahtpolüstüroolist detailid
- Polüetüleenist kiled ja kotid
- Polüpropüleenist sidumislindid
- Polüetüleenist klaasiga naeltega koostatud puitraam*
- Viige pakendimaterjal ametlikku jäätmekogumispunkti.

11 Uksepiiraja vahetamine

Tööriistad

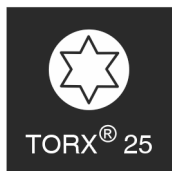
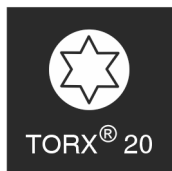
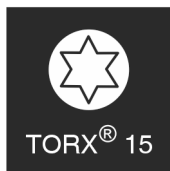


Fig. 5



HOIATUS

Vigastusoht uksepiiraja asjatundmatu vahetuse tõttu!

► Laske uksepiirajat vahetada erialapersonalil.



HOIATUS

Vigastusoht ja materiaalsed kahjud ukse kõrge kaalu tõttu!

► Viige ümberehitust läbi ainult siis, kui suudate kanda 25 kg raskust.

► Võtke ümberehitust läbi kahe inimesega.

TÄHELEPANU

Elektrit juhtivad osad!

Elektriliste detailide kahjustamine.

► Tõmmake võrgupistik enne uksepiiraja vahetuse läbiviimist välja.

TÄHELEPANU

Kahjustusoht uste kokkupõrke tõttu!

Seadmete kahjustumine Side-by-Side ülespaneku korral. Kui panete kaks seadet teatud kindlas Side-by-Side paigutuses kõrvuti üles, siis on mõlema seadme uksepiiraja asukoht tehase poolt ette antud.

► Side-by-Side ülespanemine: Ärge vahetage uksepiirajat.

Sulgemisamortisaatoriga seadmetele kehtivad lõigud:*

☐ **Sulgemisamortisaatoriga** seadmetele

☐ Kõigile seadmetele

Sulgemisamortisaatorita seadmetele kehtivad lõigud:*

☐ **Sulgemisamortisaatorita** seadmetele

☐ Kõigile seadmetele

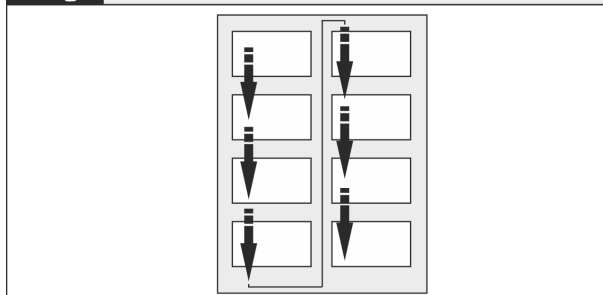


Fig. 6

Järgige lugemissuunda.

11.1 Sulgemisamortisaatori mahavõtmine*

Sulgemisamortisaatoriga seadmetele:

► Avage uks.

TÄHELEPANU

Kahjustuste oht!

Uksetihendi kahjustamise korral ei sulgu uks enam õigesti ja jahutamine muutub ebapiisavaks.

► Ärge kahjustage uksetihendit kruvikeerajaga!

Uksepiiraja vahetamine

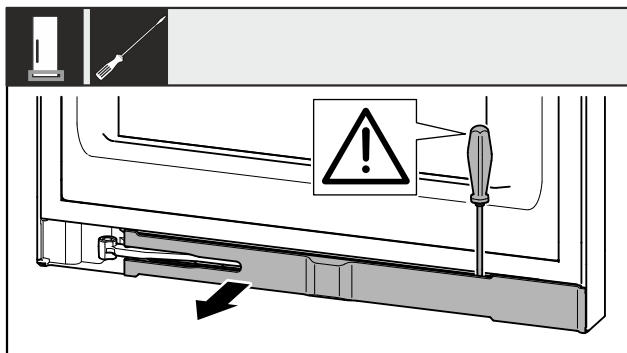


Fig. 7

- Vabastage ilukate lapikkruvikeerajaga fiksaatorist.
- Eemaldage ilukate.



ETTEVAATUST

- Muljumisoht kokkuklappuva liigendi tõttu!
- Fikseerige kaitse.

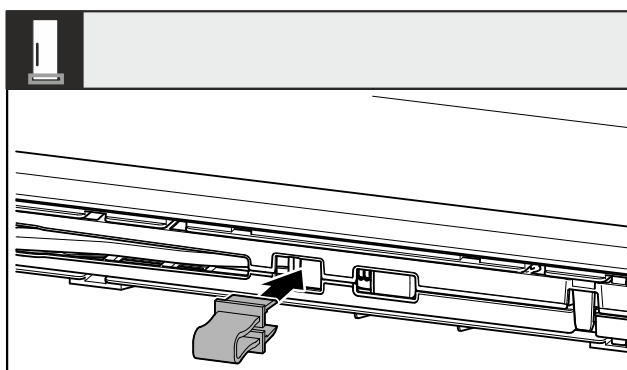


Fig. 8

- Fikseerige kaitse avasse.

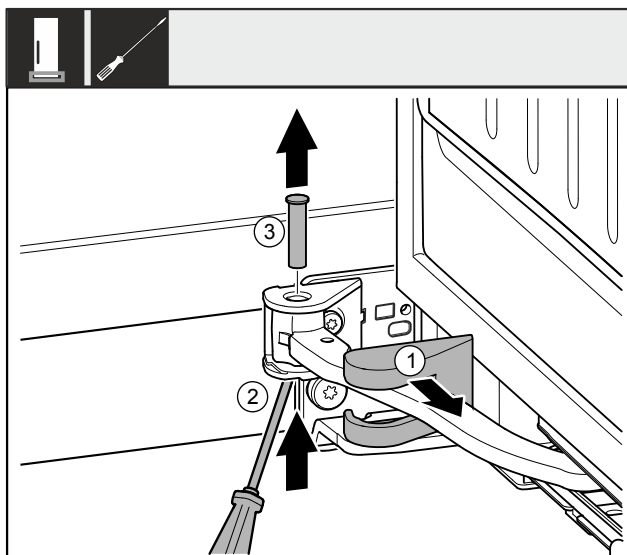


Fig. 9

- Tõmmake laagripuki kate Fig. 9 (1) maha ja nihutage piki liigendit.
- Tõstke polti Fig. 9 (2) kruvikeerajaga altpoolt üles.
- Tõmmake polt Fig. 9 (3) ülaltpoolt välja.

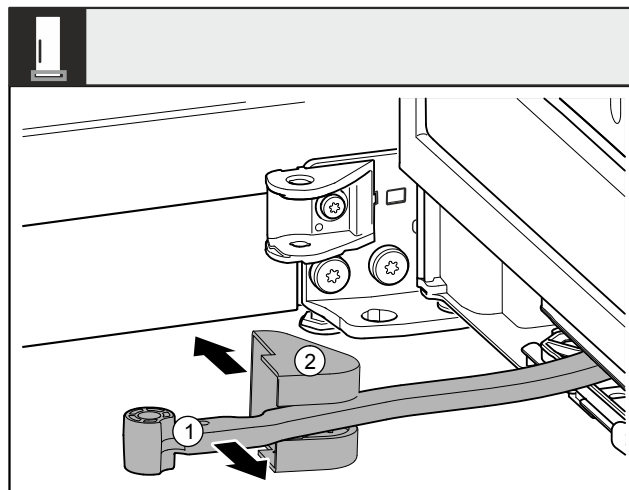


Fig. 10

- Pöörake liigendit Fig. 10 (1) ukse suunas.
- Eemaldage laagripuki kate Fig. 10 (2).

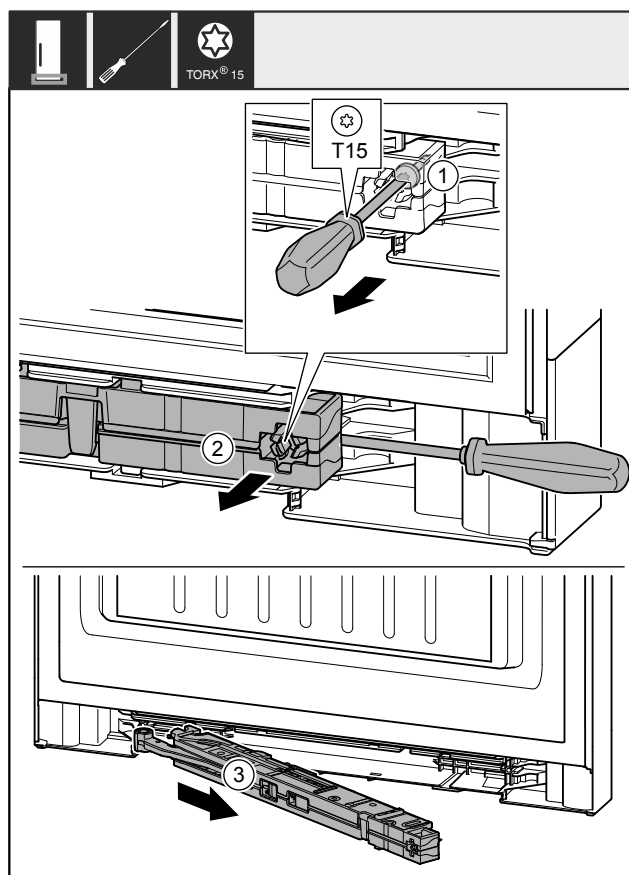


Fig. 11

- Vabastage sulgemisamortisaatori mooduli kruvi Fig. 11 (1) kruvikeerajaga u 14 mm.
- Kangutage sulgemisamortisaatori moodul Fig. 11 (2) käepideme küljel lapikkruvikeerajaga ettepoole välja.
- Tõmmake sulgemisamortisaatori moodul Fig. 11 (3) välja.

Eemaldage 700 mm ja 750 mm laiuste seadmete puhul adapterdetail*.

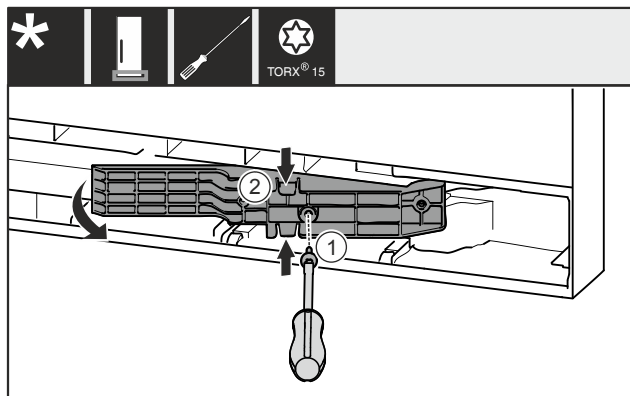


Fig. 12 *

- ▶ Eemaldage kruvi Fig. 12 (1).*
- ▶ Suruge adapterdetaili Fig. 12 (2) ülal ja all veidi kokku ning tõmmake välja.*

11.2 Katete mahavõtmine*

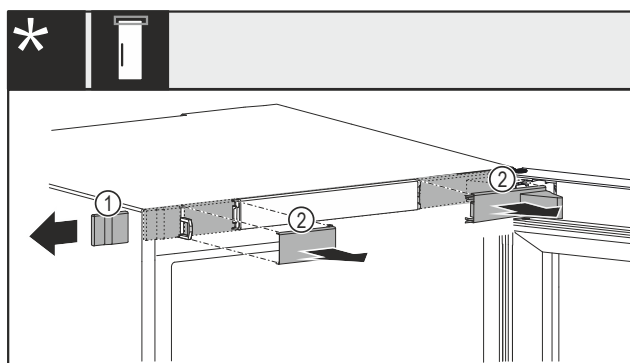


Fig. 13 Mehaanilise või elektrilise lukuga*

- ▶ Eemaldage kate Fig. 13 (1) ettevaatlikult küljelt.*
- ▶ Eemaldage katted Fig. 13 (2) ettevaatlikult ettepoole.*

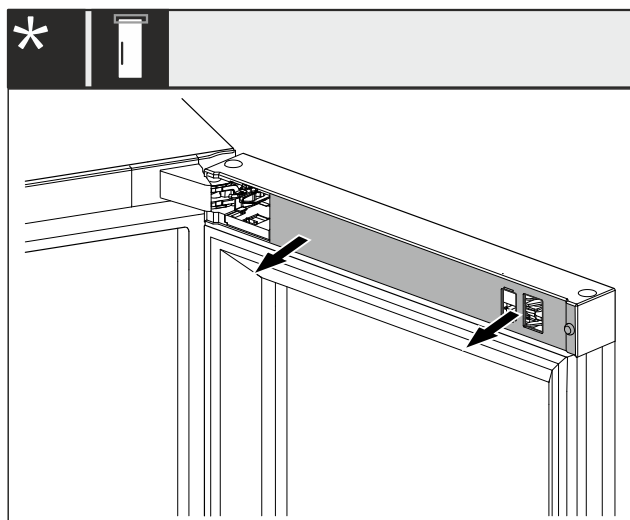


Fig. 14 Elektrilise lukuga*

- ▶ Haarake katte avadest ja vabaneb fiksaatorist.*

11.3 Uksemagneti ümberpaigutamine

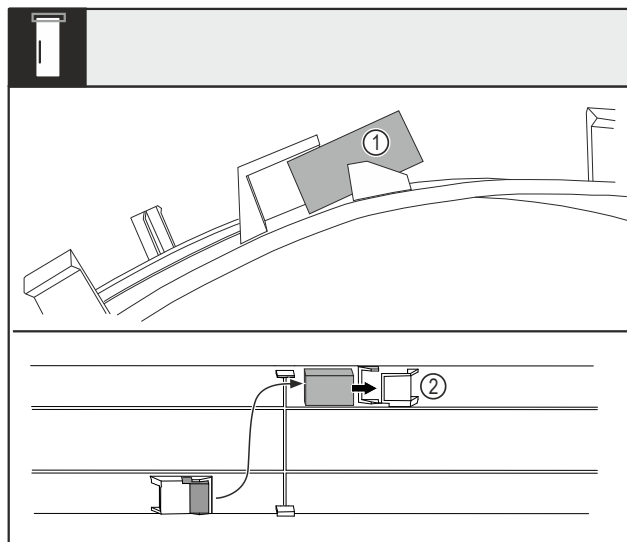


Fig. 15

- ▶ Painutage katet ja tõmmake uksemagnet Fig. 15 (1) pesast välja.
- ▶ Lükake uksemagnet teise pesa Fig. 15 (2).

11.4 Kaabelühenduse vabastamine

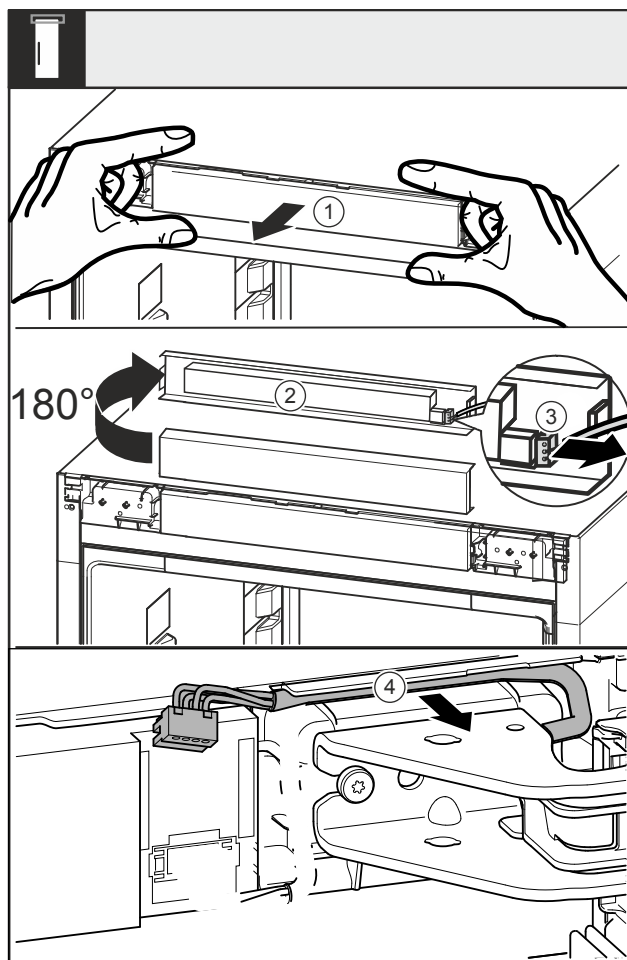


Fig. 16

- ▶ Vabastage ilukate Fig. 16 (1) ettepoole.
- ▶ Pöörake ilukat Fig. 16 (2) 180° ülespoole.
- ▶ Vajutage fiksaatorina pistikul Fig. 16 (3) tahapoole ja tõmmake pistik ettevaatlikult välja.
- ▶ Vabastage kaabel Fig. 16 (4) laagripuki kohal juhikust.

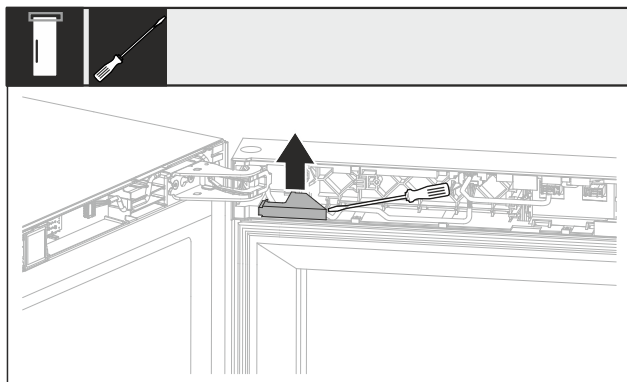


Fig. 17

- Tõstke kaablikate lapikkruvikeerajaga üles ja tõmmake välja.

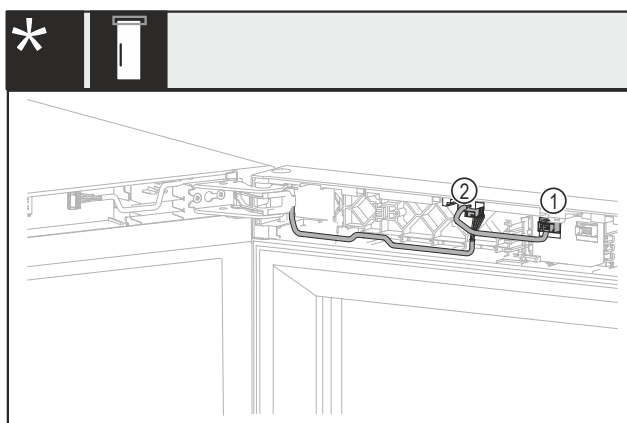


Fig. 18 Ilma lukuta või mehaanilise lukuga*

- Tõmmake pistik Fig. 18 (1) välja.*
- Tõmmake pistik Fig. 18 (2) välja.*

11.5 Ukse mahavõtmine

TÄHELEPANU

Kahjustuste oht!

Uksetihendi kahjustamise korral ei sulgu uks enam õigesti ja jahutamine muutub ebapiisavaks.

- Ärge kahjustage uksetihendit kruvikeerajaga!



ETTEVAATUST

Vigastusoht ukse väljapöördumisel!

- Hoidke ust hästi kinni.
- Asetage uks ettevaatlikult maha.

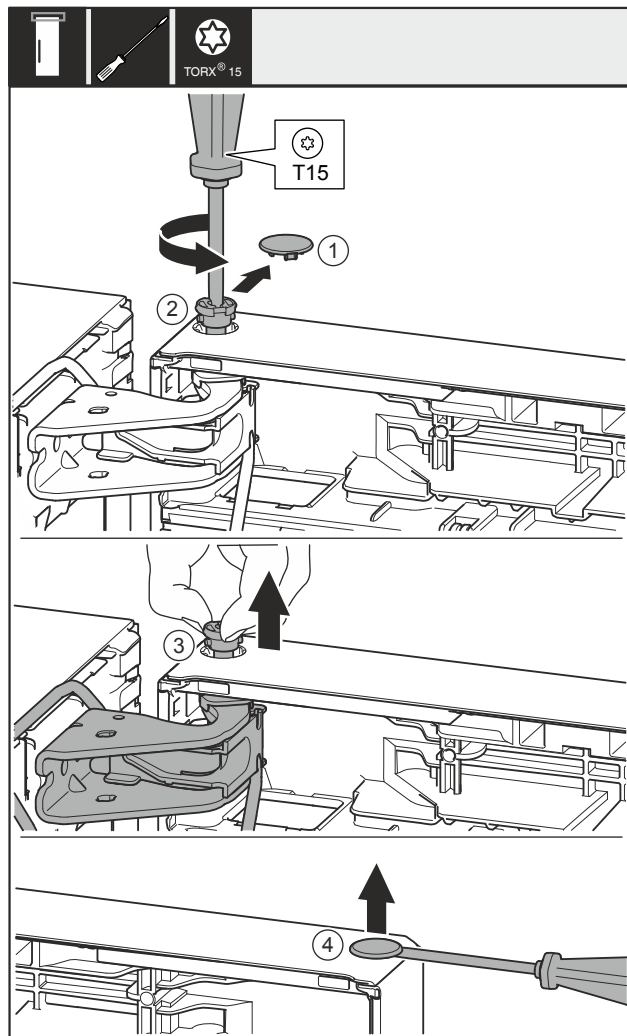


Fig. 19

- Tõstke uks üles ja pange kõrvale.

11.6 Kaugluku ümberpaigutamine*

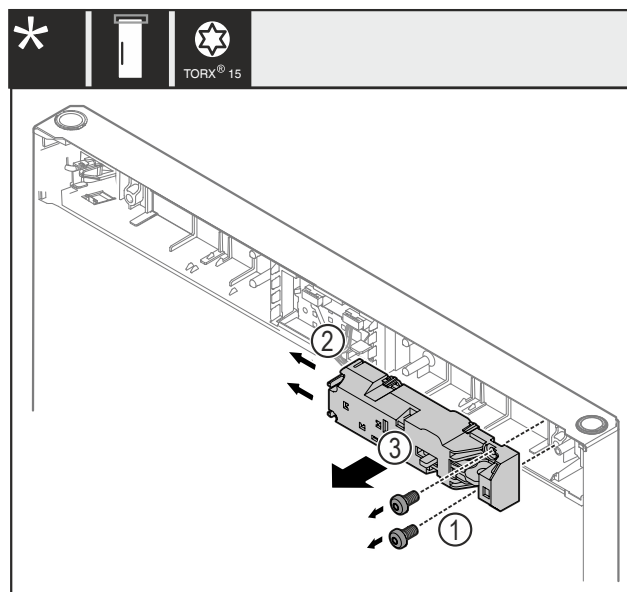


Fig. 20

- Eemaldage kruvid Fig. 20 (1).
- Vajutage fiksaatorninasid Fig. 20 (2) küljele ja võtke kauglukk Fig. 20 (3) maha.

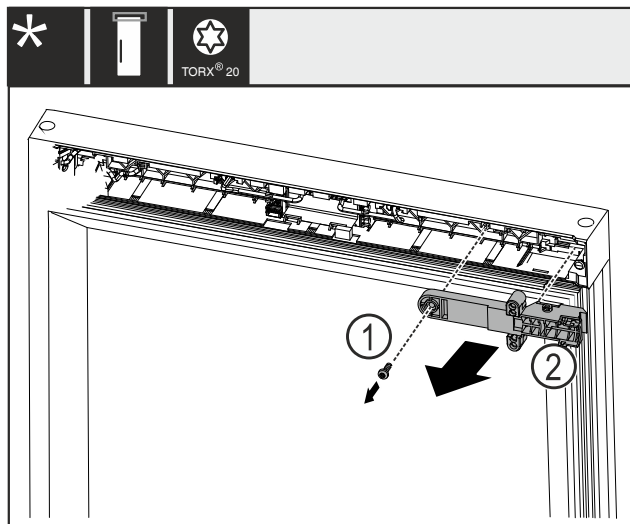


Fig. 21

- Eemaldage kruvi Fig. 21 (1).
- Võtke luku hoideosa Fig. 21 (2) ära.

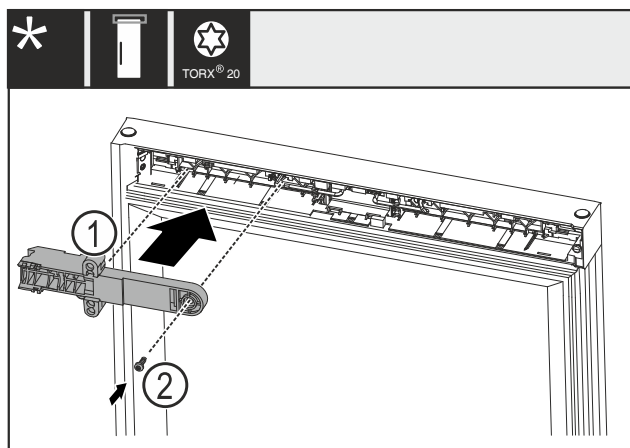


Fig. 22

- Pöörake luku hoideosa Fig. 22 (1) 180° ja monteerige vastasküljele.
- Kinnitage luku hoideosa Fig. 22 (1) kruviga Fig. 22 (2).

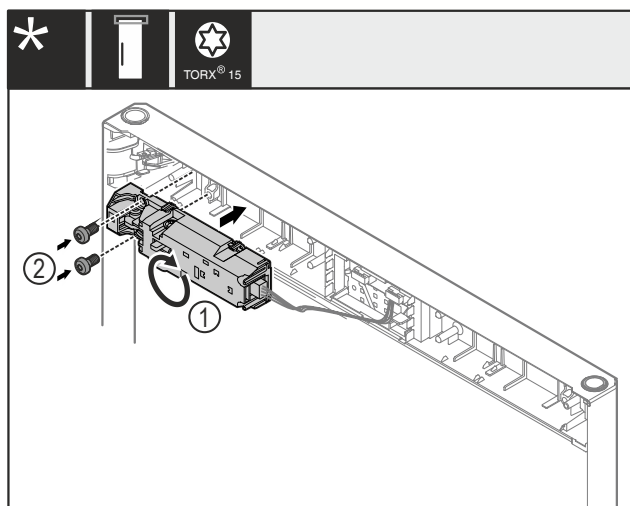


Fig. 23

- Pöörake kauglukku Fig. 23 (1) 180° ja monteerige vastasküljele.
- Kinnitage kauglukk Fig. 23 (1) kruvidega Fig. 23 (2).

11.7 Ülemiste laagridetailide ümberpaigutamine



HOIATUS

Vigastusohut väljakukkuva ukse tõttu!

Kui laagriosad pole piisavalt tugevasti külge kruvitud, siis võib uks välja kukkuda. See võib põhjustada raskeid vigastusi. Peale selle ei pruugi uks sulguda, nii et seade ei jahuta korralikult.

- Kruvige laagripukid/laagripoldid tugevasti 4 Nm külge.
- Kontrollige kõiki kruvisid ja pingutage vajaduse korral üle.

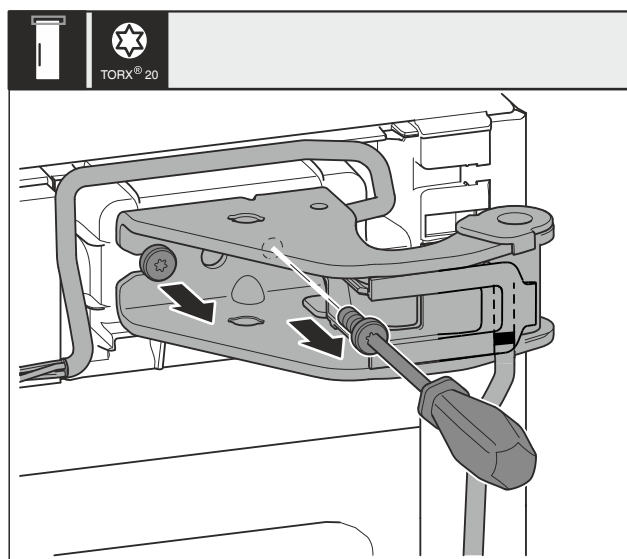


Fig. 24

- Keerake kruvikeerajaga mõlemad kruvid välja.
- Tõstke laagripukk ja kaabel üles ning eemaldage.

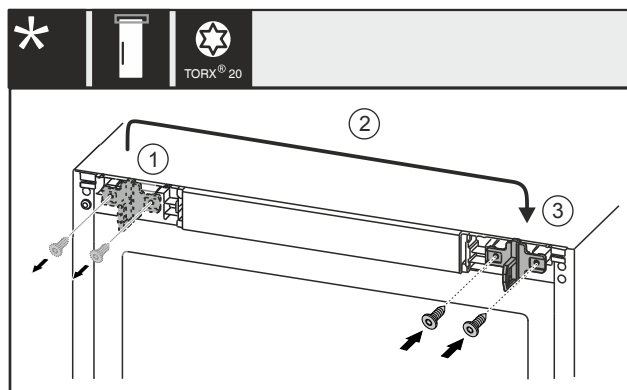


Fig. 25 Elektrilise lukuga*

- Keerake kruvikeerajaga kruvid Fig. 25 (1) välja.*
- Paigutage sulgemiskonks Fig. 25 (2) vastasküljele ümber.*
- Pange kruvid Fig. 25 (3) kruvikeerajaga kohale ja keerake kinni.*

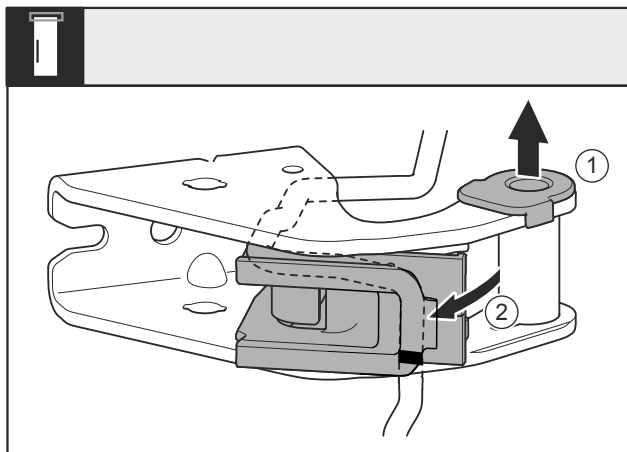


Fig. 26

- Tõmmake laagripuks Fig. 26 (1) juhikust välja.
- Keerake kaablihoidik Fig. 26 (2) välja.

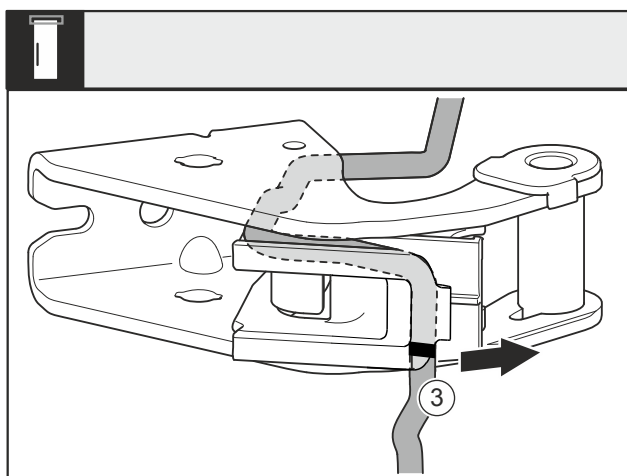


Fig. 27

- Demonteerige kaabel koos kaablihoidikuga Fig. 27 (3) laagripukilt.

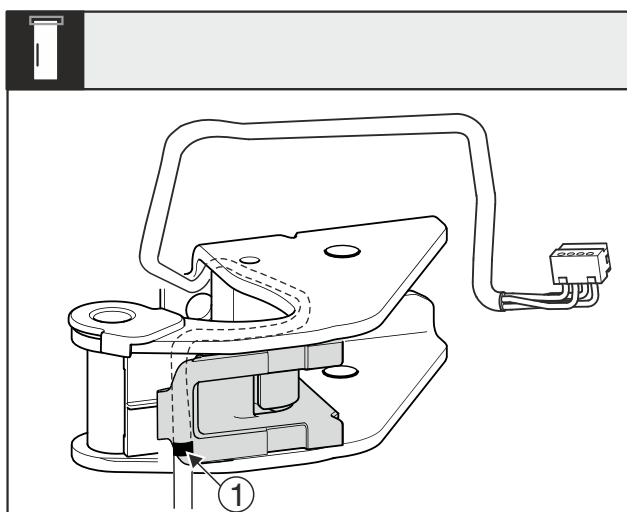


Fig. 28

- Pange kaabel peegelpildis kaablihoidiku ülemisse soonde.
- ▷ Keskmise märgistuse Fig. 28 (1) peab asuma seejuures kaablihoidiku serval.
- Keerake kaablihoidik sisse.

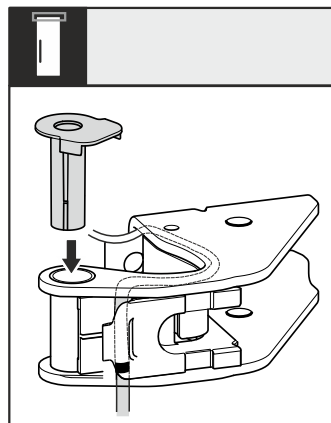


Fig. 29

- Pange laagripuks teiselt küljelt sisse ja fikseerige.

TÄHELEPANU

Kaabli muljumise oht!

- Pöörake kaabli paigaldamisel tähelepanu märgistustele. Topeltmärgistusega kaabliots tuleb ukse otsdetaili sisse paigaldada.

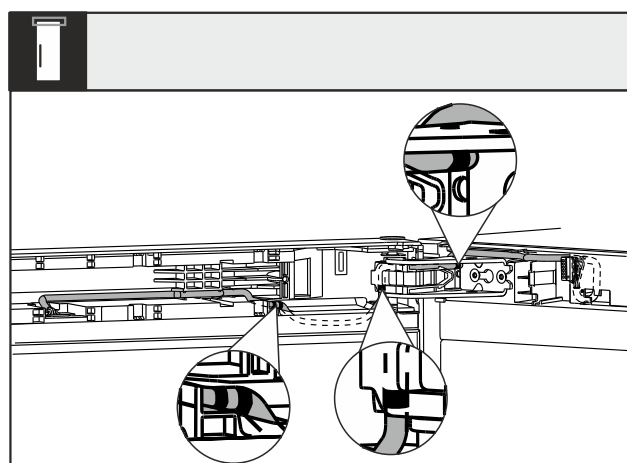


Fig. 30

Pärast ümberpaigutamist peab kaabli paigaldus välja nägema joonisel kujutatud viisil.

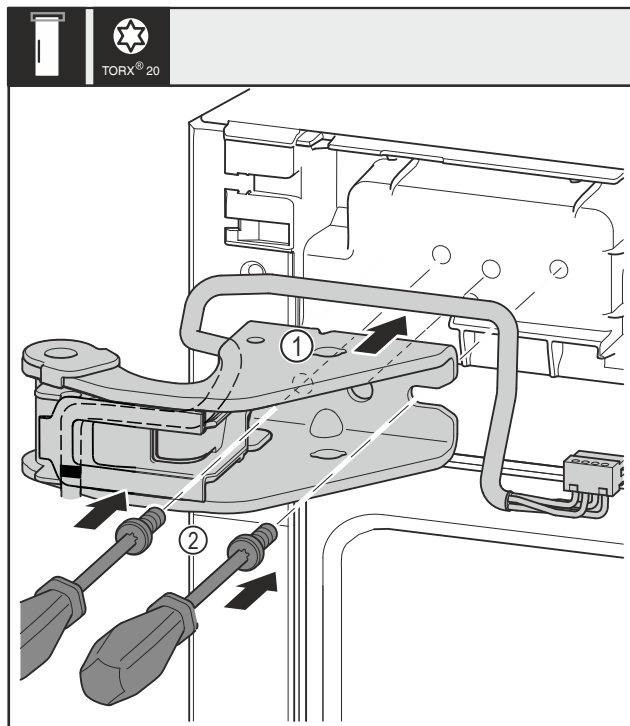


Fig. 31

- Pange ülemine laagripukk Fig. 31 (1) kohale.
- Pange kruvid Fig. 31 (2) kruvikeerajaga sisse ja keerake kinni.

11.8 Alumiste laagridetailide ümberpaigutamine



HOIATUS

Vigastusoht väljakukkuva ukse tõttu!

Kui laagriosad pole piisavalt tugevasti külge kruvitud, siis võib uks välja kukkuda. See võib põhjustada raskeid vigastusi. Peale selle ei pruugi uks sulguda, nii et seade ei jahuta korralikult.

- Kruvige laagripukid/laagripoldid tugevasti 4 Nm külge.
- Kontrollige kõiki kruvisid ja pingutage vajaduse korral üle.

Sulgemisamortisaatoriga seadmetele:*

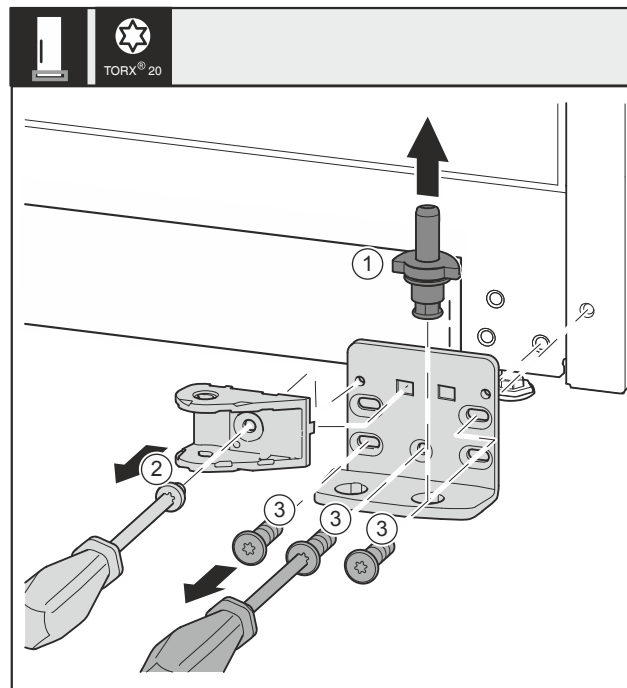


Fig. 32 *

- Tõmmake laagripolt Fig. 32 (1) tervikuna ülespoole välja.*
- Keerake kruvi Fig. 32 (2) kruvikeerajaga välja ja võtke sulgemisamortisaatori ühendus maha.*
- Keerake kruvid Fig. 32 (3) kruvikeerajaga välja ja võtke laagripukk maha.*

Sulgemisamortisaatorita seadmetele:*

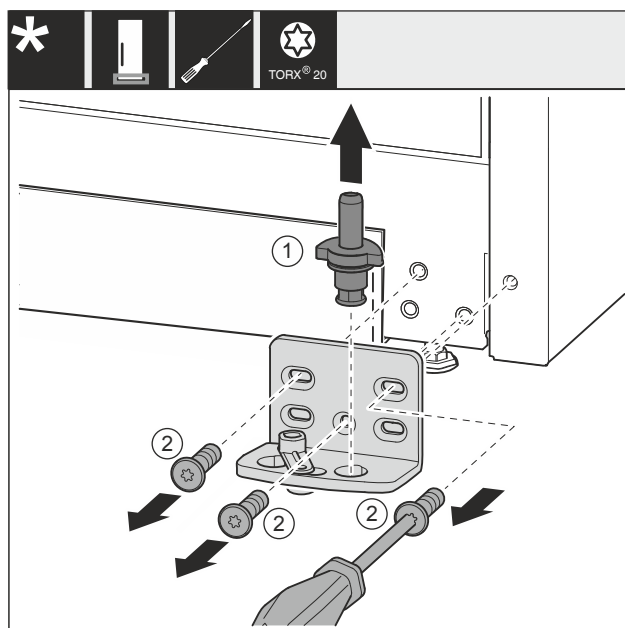


Fig. 33 *

- Tõmmake laagripolt Fig. 33 (1) tervikuna ülespoole välja.*
- Keerake kruvid Fig. 33 (2) kruvikeerajaga välja ja võtke laagripukk maha.*

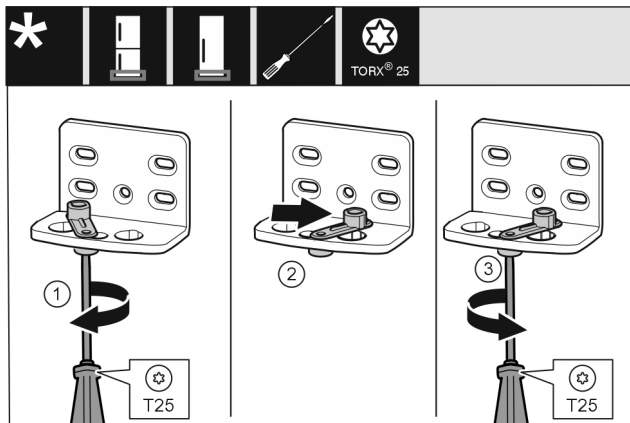


Fig. 34

- Keerake kruvi (1) kruvikeerajaga lahti.*
- Tõstke ukse sulgemisabi (2) üles ja pöörake 90° paremale avasse.*
- Keerake kruvi (3) kruvikeerajaga kinni.*

Kõigile seadmetele:

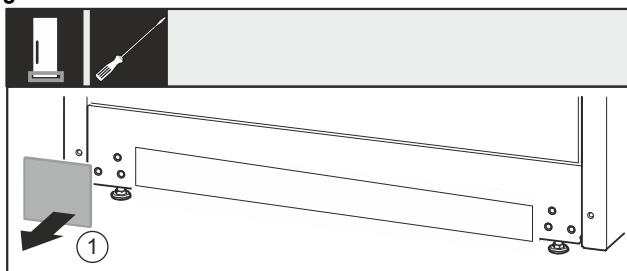


Fig. 35

- Võtke kate Fig. 35 (1) maha.

Sulgemisamortisaatoriga seadmetele:*

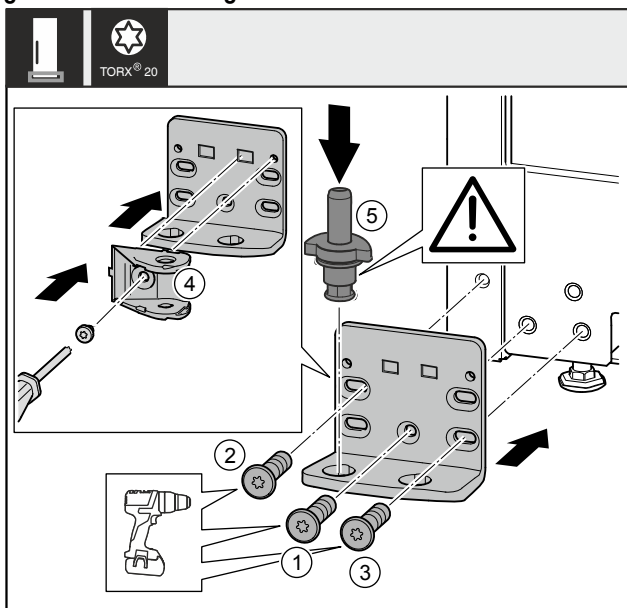


Fig. 36 *

- Pange laagripukk teisel küljel kohale ja kruvige kruvikeeraja abil külge. Alustage kruviga Fig. 36 (1) alt keskelt.*
- Keerake kruvi Fig. 36 (2) ja kruvi Fig. 36 (3) kinni.*
- Pöörake sulgemisamortisaatori ühendust Fig. 36 (4) 180°. Kruvige laagripuki teisel küljel kruvikeerajaga külge.*
- Pange laagripolt Fig. 36 (5) täielikult sisse. Pöörake seejuures tähelepanu sellele, et fiksaatornukk osutab tahapoole.*

Sulgemisamortisaatorita seadmetele:*

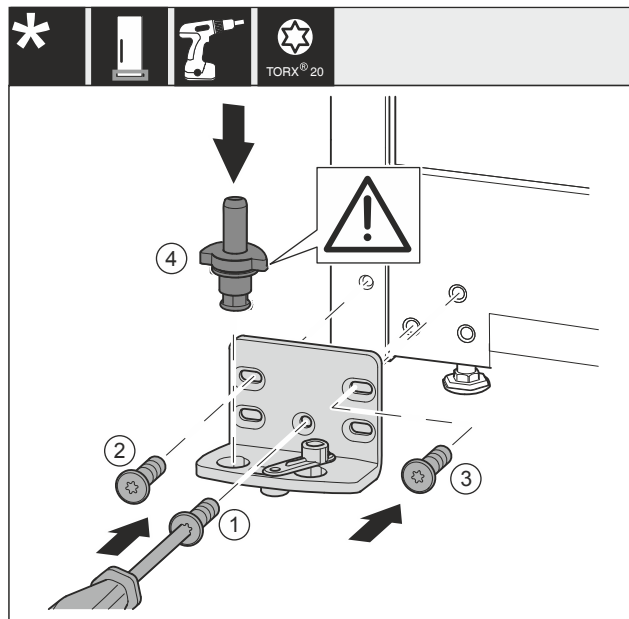


Fig. 37 *

- Pange laagripukk teisel küljel kohale ja kruvige kruvikeeraja abil külge. Alustage Fig. 37 (1)-ga alt keskelt.*
- Keerake kruvi Fig. 37 (2) ja Fig. 37 (3) kinni.*
- Pange laagripolt Fig. 37 (4) täielikult sisse. Pöörake seejuures tähelepanu sellele, et fiksaatornukk osutab tahapoole.*

Kõigile seadmetele:

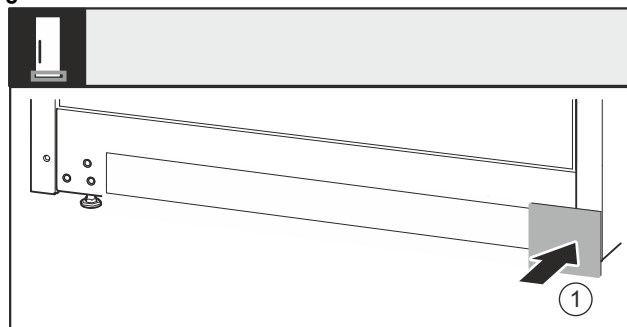


Fig. 38

- Pange kate Fig. 38 (1) teisel küljel taas peale.

11.9 Ukse laagridetailide ümberpaigutamine

Sulgemisamortisaatorita seadmetele:



HOIATUS

Vigastusoht väljakukkuvale ukse tõttu!*
Kui laagriosad pole piisavalt tugevasti külge kruvitud, siis võib uks välja kukkuda. See võib põhjustada raskeid vigastusi. Peale selle ei pruugi uks sulguda, nii et seade ei jahuta korralikult.

- Kruvige laagripukid/laagripoldid tugevasti 4 Nm külge.
- Kontrollige kõiki kruvisid ja pingutage vajaduse korral üle.

Alumine uks*

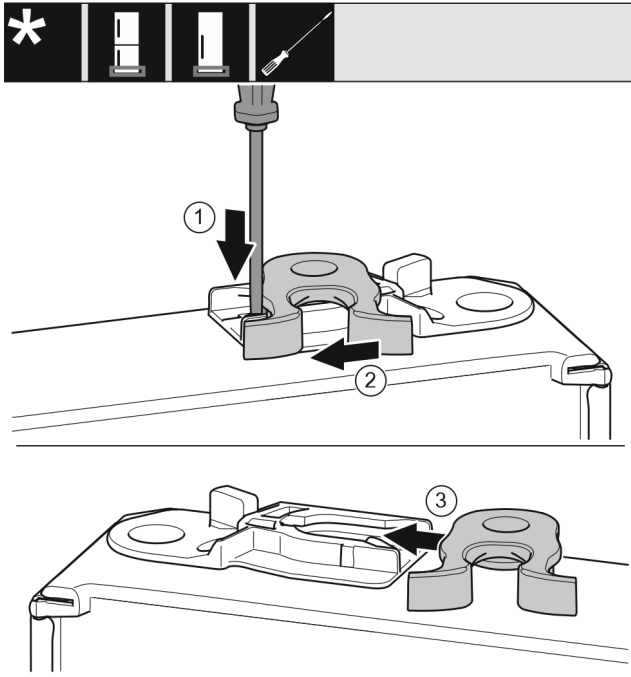


Fig. 39 *

- Ukse alakülg näitab ülespoole: pöörake ust.*
- Suruge aasa Fig. 39 (1) lapikkruvikeerajaga allapoole.*
- Tõmmake sulgemiskonks Fig. 39 (2) juhikust välja.*
- Lükake sulgemiskonks Fig. 39 (3) teisel küljel juhikusse.*

11.10 Käepidemete ümberpaigutamine*

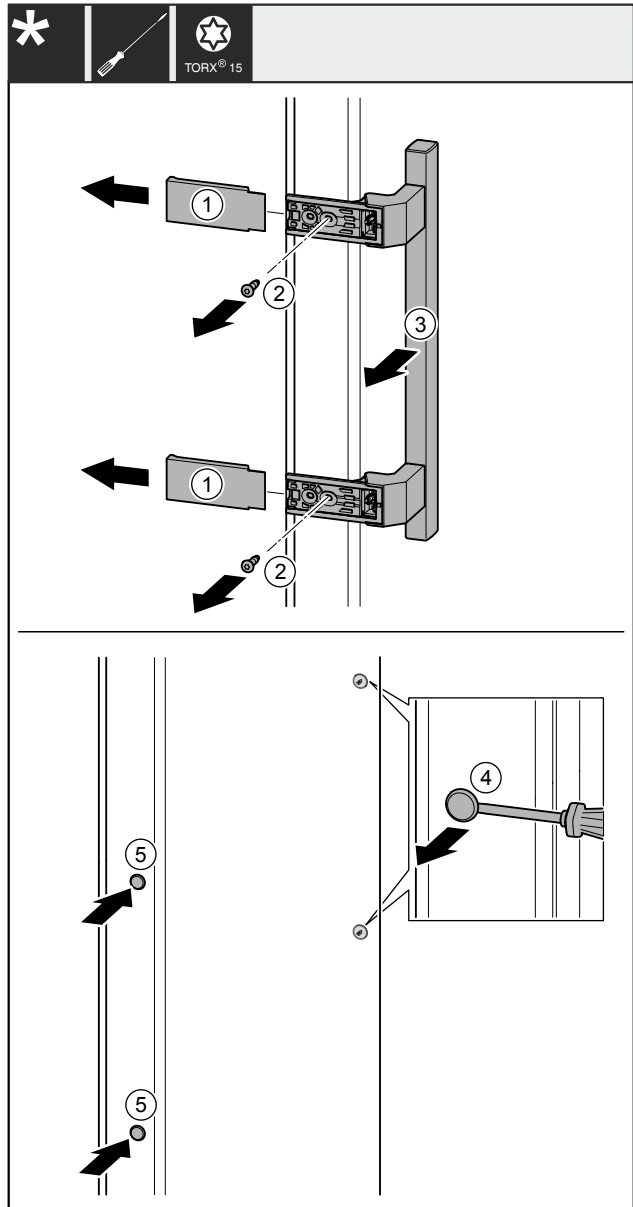


Fig. 40

- Tõmmake katted Fig. 40 (1) maha.
- Keerake kruvid Fig. 40 (2) kruvikeerajaga välja.
- Võtke käepide Fig. 40 (3) ära.
- Tõstke külgmised korgid Fig. 40 (4) ettevaatlikult lapikkruvikeerajaga üles ja tõmmake välja.
- Pange korgid Fig. 40 (5) teisel küljel taas sisse.

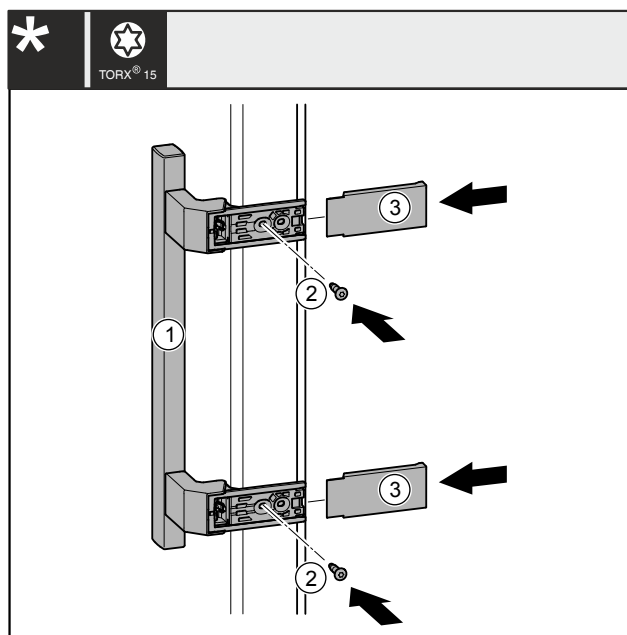


Fig. 41

- Pange käepide Fig. 41 (1) vastasküljel kohale.
- ▷ Kruviaugud peavad täpselt ülestikku paiknema.
- Keerake kruvid Fig. 41 (2) kruvikeerajaga kinni.
- Pange katted Fig. 41 (3) küljel kohale ja lükake peale nii, et need fikseeruvad.
- ▷ Katted on monteeritud.

11.11 Ukse monteerimine all

Sulgemisamortisaatoriga seadmetele:*

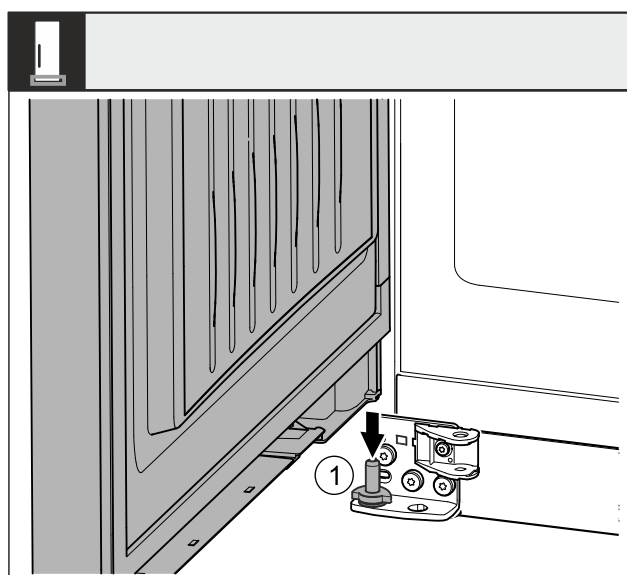


Fig. 42 *

- Pange uks ülaltpoolt alumisele laagripoldile Fig. 42 (1).*

Sulgemisamortisaatorita seadmetele:*

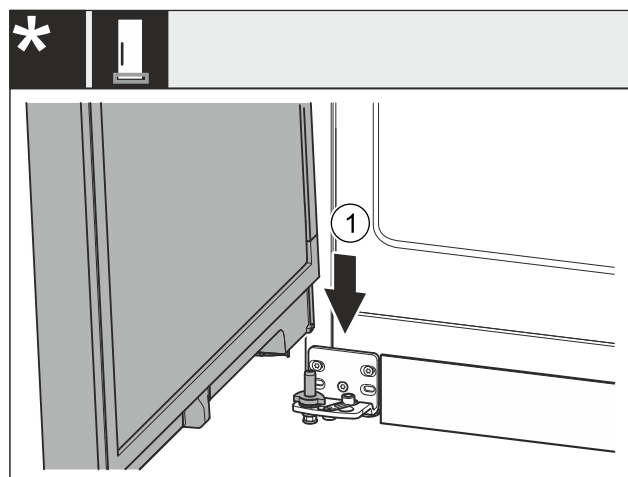


Fig. 43 *

- Pange uks ülaltpoolt alumisele laagripoldile Fig. 43 (1).*

11.12 Ukse monteerimine ülal

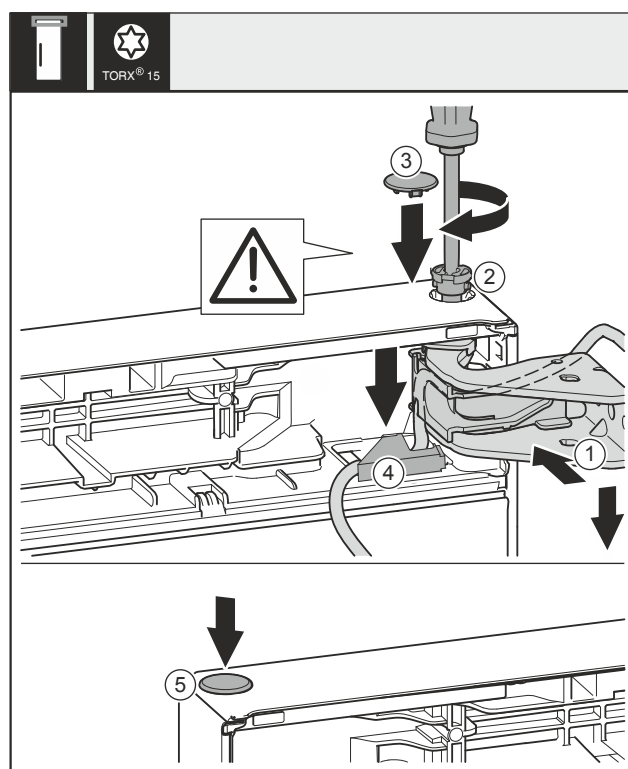


Fig. 44

- Joondage uks ülal laagripuki Fig. 44 (1) ava suhtes välja.
- Pange polt Fig. 44 (2) sisse ja keerake kruvikeerajaga kinni.
- Monteerige ukse kindlustamiseks turvakate: Pange turvakate Fig. 44 (3) sisse ja kontrollige, kas see toetub uksele. Vastasel juhul pange polt täiesti sisse.

TÄHELEPANU

Kaabli muljumine!

- Kaablil olev märgistus peab asuma hoidikus keskel. Pikema avaga aas peab näitama ettepoole.
- Pange kate Fig. 44 (4) sisse ja vajutage allapoole, kuni see fikseerub.
- Pange kork Fig. 44 (5) sisse.

11.13 Kaabelühenduse monteerimine

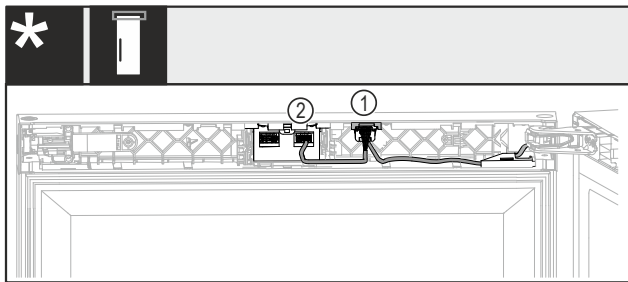


Fig. 45 Ilma lukuta või mehaanilise lukuga*

- Lükake mõlema kaabliga pistik Fig. 45 (1) juhikusse.*
- Fikseerige ühe kaabliga pistik Fig. 45 (2) paremasse pessa.*

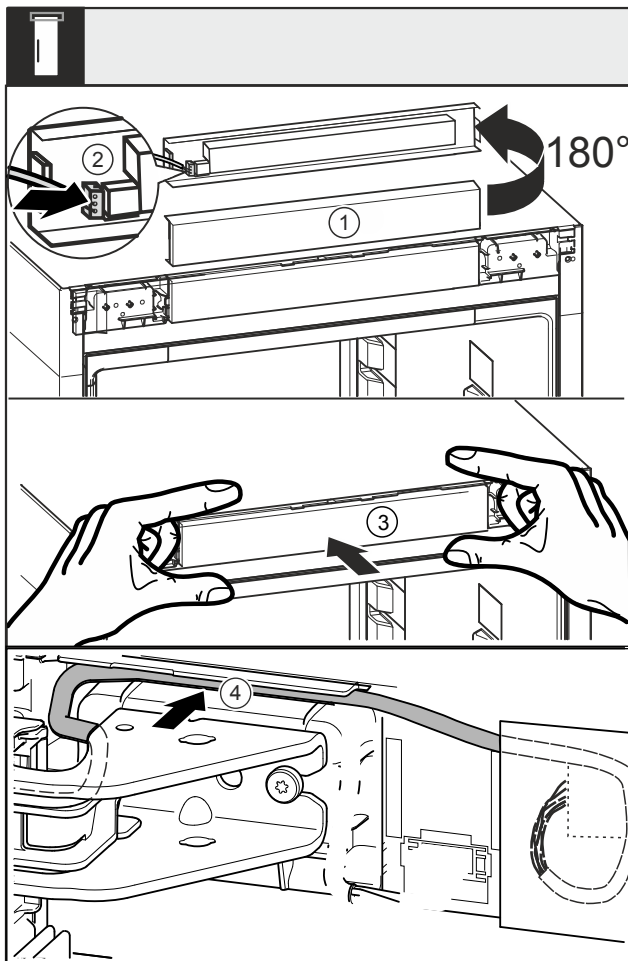


Fig. 46

- Pöörake ilukatet Fig. 46 (1) 180° ülespoole.
- Fikseerige pistik Fig. 46 (2) käsitsesismooduli ilukatte külge.
- Fikseerige ilukate Fig. 46 (3) jälle seadme külge.
- Vedage kaabel ettevaatlikult juhikus Fig. 46 (4) üle ülemise laagripuki.
- Vedage kaabli ülejäänud pikkus vajaduse korral silmu-sena.

11.14 Ukse väljajoondamine



HOIATUS

Vigastusohu! Vigastusohu! Vigastusohu!

Kui laagriosad pole piisavalt tugevasti külge kruvitud, siis võib uks välja kukkuda. See võib põhjustada raskeid vigastusi. Peale selle ei pruugi uks sulguda, nii et seade ei jahuta korralikult.

- Kruvige laagripukid tugevasti 4 Nm külge.
- Kontrollige kõiki kruvisid ja pingutage vajaduse korral üle.

- Joondage uks vajaduse korral mõlema alumises laagripukis oleva pikiava kaudu seadme korpuse suhtes välja. Selleks keerake keskmine kruvi kaasasoleva T20-tööriistaga alumisest laagripukist välja. Vabastage veidi ülejäänud kruvisid T20-tööriistaga või kruvikeerajaga T20 ja joondage pikiavade kaudu välja.
- Toestage uks: keerake seadejalga lihtvõtmega NR10 alumisest laagritoest välja, kuni see puutub vastu põrandat, seejärel keerake 90° võrra edasi.

11.15 Katete paigaldamine

Lukuga seadmetele:*

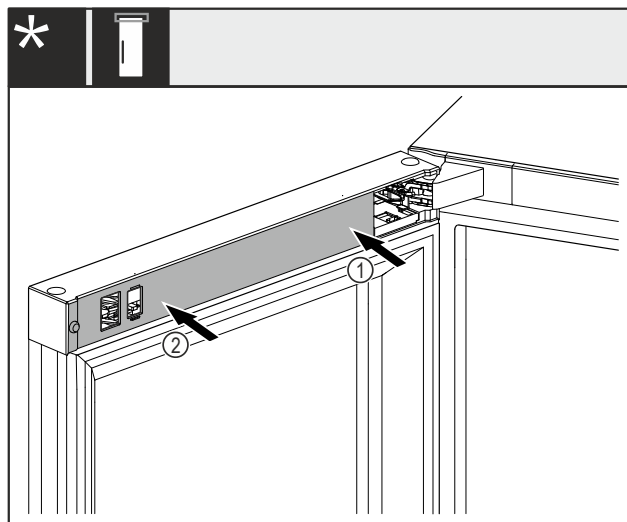


Fig. 47 *

Uks on 90° avatud.*

- Pange kate Fig. 47 (1) esmalt laagripuki küljel peale ja fikseerige.*
- Pange kate Fig. 47 (2) välisküljel peale ja fikseerige.*

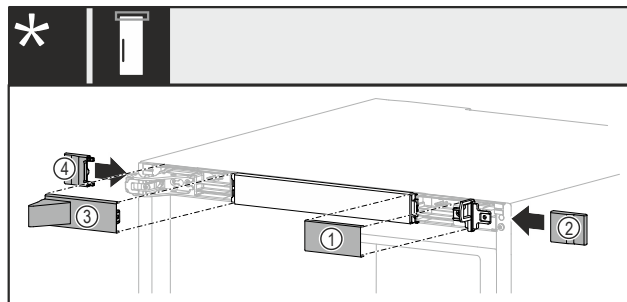


Fig. 48 *

- Pange katted näidatud järjekorras peale.*

Lukuta seadmetele:*

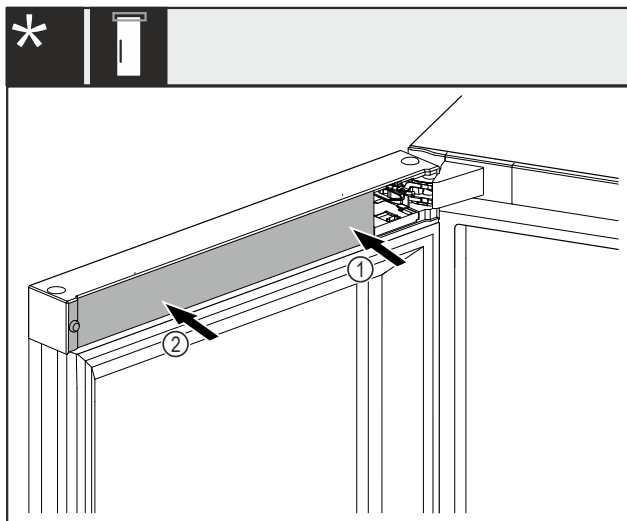


Fig. 49 *

Uks on 90° avatud.*

- Pange kate Fig. 49 (1) esmalt laagripuki küljel peale ja fikseerige.*
- Pange kate Fig. 49 (2) välisküljel peale ja fikseerige.*

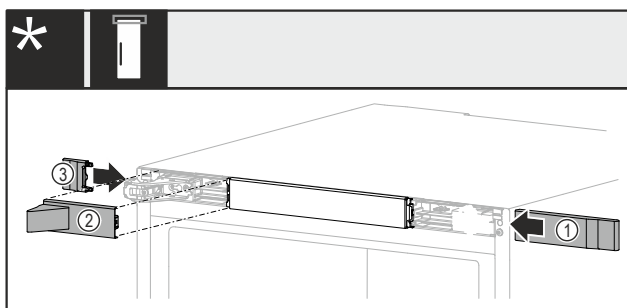


Fig. 50 *

- Pange katted näidatud järjekorras peale.*

11.16 Sulgemisamortisaatori monteerimine*

Monteerige 700 mm ja 750 mm laiuste seadmete puhul adapterdetail.*

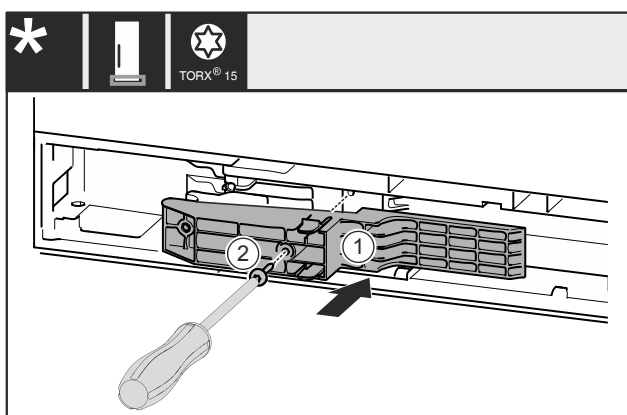


Fig. 51 *

- Pange adapterdetail Fig. 51 (1) käepideme küljel väljalöikesse.*
- Keerake kruvi Fig. 51 (2) kruvikeerajaga kinni.*

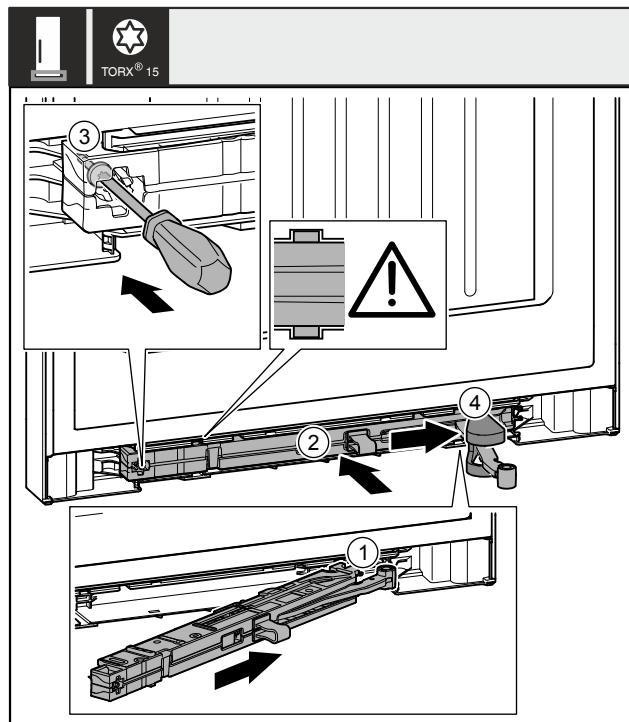


Fig. 52

- Lükake sulgemisamortisaatori mooduli Fig. 52 (1) laagripuki küljel lõpuni kaldu väljalöikesse.
- Lükake sulgemisamortisaatori moodul Fig. 52 (2) täielikult väljalöikesse.
- Moodul on õigesti positsioneeritud, kui sulgemisamortisaatori mooduli ribi asub juhikus.
- Keerake kruvi Fig. 52 (3) kruvikeerajaga kinni.
- Lükake kate Fig. 52 (4) liigendi peale.

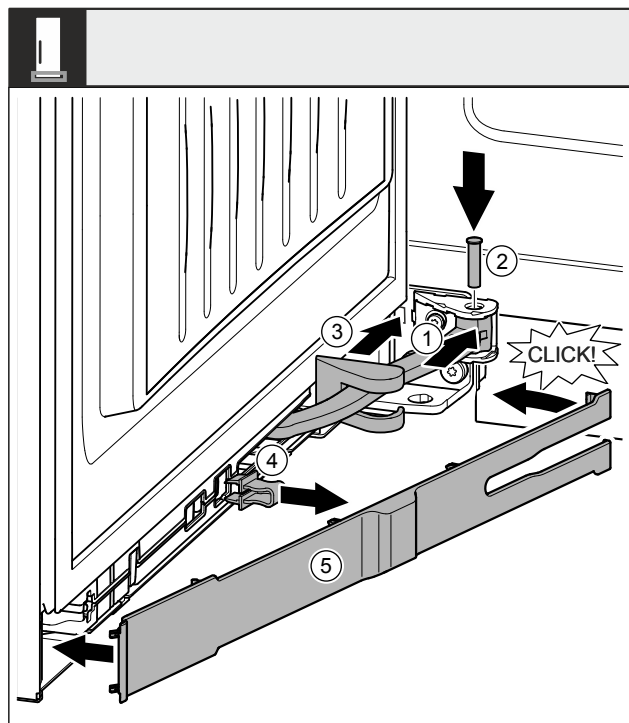


Fig. 53

Uks on 90° avatud.

- Pöörake liigend Fig. 53 (1) rippkinnitusse.
- Pange polt Fig. 53 (2) kruvikeerajaga rippkinnituse ja liigendi sisse. Pöörake seejuures tähelepanu sellele, et fiksaatornukk asub korrektselt soones.
- Lükake laagripuki katet Fig. 53 (3) piki liigendit ja monteerige rippkinnituse kohale.
- Võtke kaitse Fig. 53 (4) ära.

- ▶ Pange ilukate Fig. 53 (5) käepidemeküljel kohale ja keerake sisse.
- ▷ Ilukate on fikseeritud.
- ▶ Sulgege uks.

12 Seadme ühendamine vooluvarustusega



HOIATUS

Elektrilöögi oht ja vigastusoht kahjustatud seadme või kahjustatud võrguühendusjuhtme tõttu!
Oht elule ja löikevigastused. Kui seade või võrguühendusjuhe sai kahjustada, siis võite surmava elektrilöögi saada. Peale selle võite ennast seadmekorpuse kahjustatud osadel lõigata.

- ▶ Kontrollige seadet ja võrguühendusjuhet pärast transporti kahjustuste suhtes.
- ▶ Ärge võtke seadet mitte mingil juhul käiku, kui seade või võrguühendusjuhe on kahjustatud.
- ▶ Võtke ühendust klienditeenindusega.

Te ühendate seadme eraldi tarnitud võrguühendusjuhtmega vooluvõrku. Võrguühendusjuhtme ühes otsas on külmutusseadme pesa ja teises otsas võrgupistik.

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Seade ja võrguühendusjuhe on kahjustamata.
- Seade on eeskirjakohaselt üles pandud. (vt. 6 Seina-vahehoidikute monteerimine)
- Elektriühenduse nõuetest on kinni peetud. (vt. 2 Ülespa-nekutingimused)
- Mõõdud eeskirjakohaseks ühendamiseks on teada ja neist peetakse kinni.
- Võrgupinge ja sagedus peavad vastama tüübisildil esitatud andmetele.
- Pistikupesa peab olema eeskirjakohaselt maandatud või elektriliselt kaitstud.
- Kaitsme vallandusvool on vahemikus 10 A kuni 16 A.
- Pistikupesa on kergesti ligipääsetav ega asu seadme taga.

TÄHELEPANU

Kahjustusoht asjatundmatu käituse tõttu!

Seadme elektriliste komponentide kahjustumine.

- ▶ Kasutage eranditult kaasapandud võrguühendusjuhet.



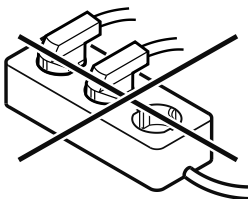
HOIATUS

Tulekahju oht asjatundmatu külgeühendamise tõttu!

Põletused.

Kahjustused seadmel.

- ▶ Ärge kasutage pikenduskaableid.
- ▶ Ärge kasutage jaotusliiste.



TÄHELEPANU

Kahjustusoht asjatundmatu külgeühendamise tõttu!

Kahjustused seadmel.

- ▶ Ärge ühendage seadet off-grid-inverterite nagu nt päikeseelektrisüsteemide ja bensiinigeneraatorite külge.



home.liebherr.com/fridge-manuals

ET veinikliimakapp

Väljaandmise kuupäev: 20241122

Artikli-nr indeks: 7083548-00

Liebherr-Hausgeräte Marica EOOD
Bezirk Plovdiv
4202 Radinovo
Bulgarien